

CHÂTEAU SIRAN



LABARDE LE PORTAIL DE MARGAUX

LABARDE, GATEWAY TO MARGAUX



LA GARE GOURMANDE



CHÂTEAU DAUZAC

TOUTE L'ÉLÉGANCE ET LE CHARME DE MARGAUX À 20 MN DE LA CITÉ DU VIN
THE ELEGANCE AND CHARM OF MARGAUX 20 MINUTES FROM LA CITÉ DU VIN

CIRCUIT A :
**« VISITE DE DEUX MARGAUX
EXCEPTIONNELS » À LABARDE**

*Visite de Château Dauzac
et de Château Siran en 2 heures.*

Cette offre permet de découvrir deux domaines historiques de l'appellation Margaux situés à 20 minutes de la Cité du vin.

Châteaux Dauzac, Grand Cru Classé Margaux en 1855 est un prestigieux domaine comprenant un vignoble d'un seul tenant de 45 hectares, un magnifique parc arboré et une zone de biodiversité. Le chai gravitaire, abrite de nouveaux foudres en bois de chêne, équipés d'une double douelle transparente. La modernité du lieu et des techniques employées pour la réalisation des grands vins de Dauzac enchantera le visiteur.

Château Siran, la plus ancienne propriété familiale de l'appellation Margaux, est un beau vignoble de 40 hectares qui produit des vins qui ont été reconnus comme Exceptionnels lors de la dernière tentative de classification. Venez visiter l'ancien cuvier en chêne de Siran, son Chai des Collections et profiter de la vue de sa Terrasse 360 sur l'appellation, tout en dégustant ses vins gourmands et délicats.

**Prix : 20 euros par personne,
incluant une dégustation de trois vins
à la fin de la visite dans chaque propriété.**

CIRCUIT A :
**« VISIT OF TWO EXCEPTIONAL
MARGAUX ESTATES » IN LABARDE.**

*Two hours visit of Château Dauzac
and Château Siran.*

This offer allows you to discover two historic estates of Margaux appellation located just 20 minutes outside La Cité du vin, in Bordeaux.

Château Dauzac, Margaux Grand Cru Classé in 1855 is a prestigious estate with a vineyard in one piece of 45 hectares, a beautiful park and a biodiversity zone. The gravity chai houses new casks of oak, equipped with a double transparent stave. The modernity of the place and the techniques used to achieve the great wines of Dauzac enchant the visitor.

Château Siran, is the oldest family owned estate of the Margaux appellation. A beautiful 40 hectares vineyard that produces wines that have been recognized as exceptional during the last classification attempt. Come visit Siran's old oak vat room, its Collections Cellar, and enjoy the Terrace 360 with its view over the appellation while tasting its delicate wine.

**Price : 20 EUROS per person,
inclusive 3 wine tasting offered at the end
of each property's visit.**

CIRCUIT B :
**« VISITE ET DÉJEUNER AU PORTAIL
DE L'APPELLATION MARGAUX » À
LABARDE**

Cette offre comprend toujours la visite des châteaux Dauzac et Siran et propose de terminer la visite de ces deux magnifiques vignobles par un déjeuner à La Gare Gourmande.

La Gare Gourmande est un délicieux restaurant tenue par le jeune chef Pierre Regaudie et son épouse Agathe qui vous accueilleront dans l'ancienne gare de Labarde qu'ils ont repris il y a un peu plus de 2 ans. Ici, une seule règle, cuisiner les produits du marché en suivant les saisons. Un menu du jour unique est une garantie de qualité et de fraîcheur. A la suite de votre déjeuner, vous pourrez facilement accéder à des chemins balisés et ainsi découvrir la faune et la flore de zones environnementales protégées (zone Natura 2000).

**Prix: 50 euros par personne,
incluant la visite et la dégustation de vin
aux deux propriétés suivis par un déjeuner
à La Gare Gourmande ou le menu du jour
sera servi avec un verre de vin
d'une des propriétés visitées.**

**Pour réserver,
vous pouvez appeler :
05 57 88 34 04
visites@chateausiran.com**

CIRCUIT B :
**« VISIT & LUNCH AT THE GATEWAY
TO MARGAUX » IN LABARDE.**

This offer includes the two hours tour of Château Dauzac and Château Siran and proposes to end the visit of those two memorable Margaux estate with a lunch at La Gare Gourmande.

La Gare Gourmande is a well-run restaurant by young chef Pierre Regaudie and his wife Agathe who will welcome you in a re-decorated train station which they took over 2 years ago. Here, a single rule, cook products on the market following the seasons. The single daily menu is a guarantee of quality and freshness. Following your lunch, you may easily access and visit a vast protected zone and discover the flora and wildlife of the southern Medoc region.

**Price: 50 EUROS per person, inclusive of the
visit and wine tasting at the two properties
followed by a lunch at La Gare Gourmande
where the daily menu will be served
together with one glass of wine from one of
the from one of the visited property.**

**For booking, you can call:
05 57 88 34 04
visites@chateausiran.com**